



Area shortfall — 4-room flat, rue Chappe

LINDBERGH FORMATION — 16 rue de Maillé, 91310 Montlhéry, France · Companies register (RCS) Evry 817 946 114

Document issued on 24/09/2026

78 m² stated / 73.4 m² surveyed · fictional document

Fictional document — demonstration example

This document is produced by the Blue Lemon Agent website to illustrate what an AI agent hands to its users. The companies, matters, amounts and people in it are invented. It has no legal, accounting or commercial value.

Fictional document, produced for demonstration. **No price is recalculated here.**

The proportion is worked out on a basis the notary settles; this document puts three papers side by side and quotes a text.

What the three documents say

Document	Date	Area stated
Survey filed with the instruction	14/03/2026	73.40 m²
Online listing	19/03/2026	78 m²
Preliminary contract, page 2	22/06/2026	78 m²

Calculation	Value
Shortfall in m ²	4.60 m ²
Shortfall against the stated area	5.90%
Threshold in article 46	5%

The shortfall exceeds the threshold by 0.9 of a point. A 4.9% shortfall would open nothing; this one opens a claim. That is why the figure is given to two decimals and not rounded.

The text, quoted and not interpreted

Article 46 of French law no. 65-557 of 10 July 1965. Where the actual floor area is **more than one twentieth** below the area stated in the deed, the seller bears, at the buyer's request, a **price reduction in proportion to the shortfall**. The claim must be brought **within one year of the notarised deed completing the sale, on pain of forfeiture**.

What this document does not say

Question	Why it is not settled here
Will the buyer bring the claim?	Nothing indicates it, and assuming it helps nobody
How much?	The proportion rests on a basis the notary settles
Where does the shortfall come from?	The survey, the listing entry, or the transfer into the contract — all three are possible

Action before the notarised deed: ☐ inform the buyer and the notary · ☐ have the survey checked · ☐ other:

The question arises before the deed, not after. After, it arises anyway — but from the buyer's chair, and for twelve months.

Scope of this document: the service operated by Blue Lemon Agent. For an agent deployed at your premises, the applicable location is that of the architecture set out in the quotation and verified before commissioning; local execution is announced only for the configuration explicitly described and accepted in the quotation; the applicable isolation depends on the deployment mode set out in the quotation, no dedicated isolation being presumed; the encryption mechanisms in transit and at rest, their components and key management are those documented for the architecture chosen; roles and permissions are configured and accepted for the identities and systems actually connected. The events logged, their content, their retention period and who may access them are defined. **Page 2 of 3**
UNDESIGN FORMATION is a simplified joint-stock company with share capital of €250,000. Registered office: 10 Rue de Maillé, 91310 Montlhéry, France · Companies register (RCS) Evry 817 946 114 · SIRET 817 946 114 00029 · VAT FR 60 817 946 114 · "Blue Lemon Agent" trade mark · Training-provider registration no. 119 108 635 91 (Île-de-France prefect — this registration does not amount to State approval) · Qualiopi certified, no. 03896, for the "training actions" category · contact@bluelemonagent.ai · dpo@bluelemonagent.ai · Hosted in France.

deployment chosen.